



MUNICIPALITÉ DE CHELSEA

MRC DES COLLINES-DE-L'OUTAOUAIS

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné que le Conseil de la Municipalité de Chelsea a, à sa session tenue le 9 janvier 2017, adopté le règlement suivant :

**RÈGLEMENT NUMÉRO 1004-16
MODIFIANT CERTAINES DISPOSITIONS
AU RÈGLEMENT NUMÉRO 639-05 RELATIF
AUX PERMIS ET CERTIFICATS -
DISPOSITIONS CONCERNANT LE
CONTENU D'UN AVANT-PROJET DE
LOTISSEMENT**

AVIS PUBLIC est également donnée que ce règlement peut être pris en communication à l'Hôtel-de-Ville, située au 100, chemin Old Chelsea, Chelsea, Québec, durant les heures d'ouverture des bureaux.

DONNÉ À CHELSEA (QC) ce 19^e jour du mois de janvier 2017.

PUBLIC NOTICE

PUBLIC NOTICE is hereby given that the Council of the Municipality of Chelsea, at a sitting held January 9, 2017, has adopted the following By-Law :

**BY-LAW NUMBER 1004-16 AMENDING
SPECIFIC PROVISIONS OF THE BY-LAW
NUMBER 639-05 WITH RESPECT TO
PERMITS AND CERTIFICATES -
PROVISIONS REGARDING THE CONTENTS
OF A PRELIMINARY SUBDIVISION
PROPOSAL**

PUBLIC NOTICE is also given that this By-Law can be consulted at the Town Hall, located at 100 Old Chelsea Road, Chelsea, Chelsea, Quebec, during normal business hours.

GIVEN AT CHELSEA (QC) on this 19th day of January 2017.

Charles Ricard

Directeur général / secrétaire-trésorier ~ Director General / Secretary-Treasurer

CERTIFICAT DE PUBLICATION

Je, soussigné, Charles Richard, directeur général / secrétaire-trésorier de la Municipalité de Chelsea, certifie par la présente, sous mon serment d'office que j'ai publié un avis public concernant le règlement numéro 1004-16 intitulé, « Règlement modifiant certaines dispositions au règlement numéro 639-05 relatif aux permis et certificats - Dispositions concernant le contenu d'un avant-projet de lotissement », en affichant une copie aux endroits désignées par la Municipalité.

EN FOI DE QUOI je donne ce certificat le 19^e jour du mois de janvier 2017.

CERTIFICATE OF PUBLICATION

I, undersigned, Charles Ricard, Director General / Secretary-Treasurer of the Municipality of Chelsea, hereby certify, under oath of office, that I have published a public notice concerning the By-Law Number 1004-16, entitled, "By-law amending specific provisions of the By-law Number 639-05 with respect to Permits and Certificates – Provisions regarding the contents of a preliminary subdivision proposal", by posting a copy at each of the locations designated by the Municipality.

IN WITNESS THEREOF, I issue this certificate on this 19th day of January 2017.

Charles Ricard

Directeur général / secrétaire-trésorier ~ Director General / Secretary-Treasurer